

**Zeitschrift:** Das Werk : Architektur und Kunst = L'oeuvre : architecture et art  
**Band:** 62 (1975)  
**Heft:** 4: Mensch und Natur oder ländliche Architektur = L'homme et la nature ou l'architecture rurale  
  
**Artikel:** Rebsiedlung Bränngarten in Effingen : Architekt : R. Stoll  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-47808>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 15.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Rebsiedlung Bränngarten in Effingen

*Bauherr: Herr W. Büchli-Pfister, Effingen; Projekt: R. Stoll, Architekt, Landwirtschaftliches Bauamt Brugg; Bauleitung: M. Giger und E. Schwarz, Bauführer, Landwirtschaftliches Bauamt Brugg*

Die Rebe erlaubt eine intensive Nutzung des Landes; sie verhilft den über beschränkte Flächen verfügenden kleineren und mittleren Betrieben zu selbständigen Existenzen, da die Reben neben einigen anderen Intensivkulturen die höchsten Roterträge und auch die höchsten Arbeitseinkommen je Flächeneinheit abwerfen.

Die früher stark zergliederten Parzellen in Bözen konnte der Bau-

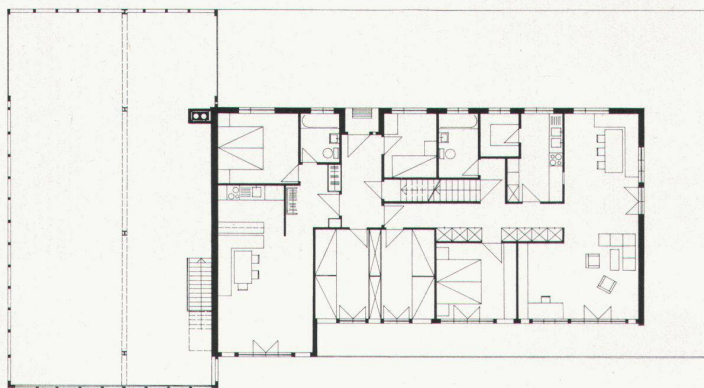
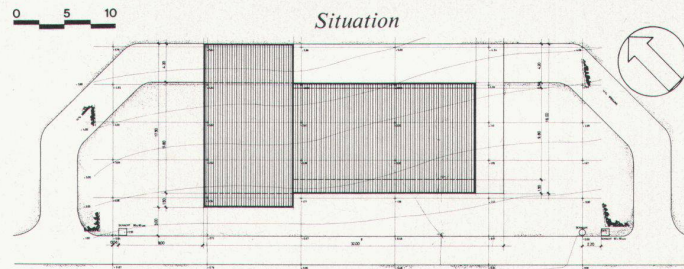
herr in eine arrondierte Rebsiedlung nach Effingen umlegen, wo zuerst die Rebanlage nach neuzeitlichen Gesichtspunkten angelegt worden war.

In Zusammenarbeit mit der Zentralstelle für Weinbau in Frick, der Eidgenössischen Forschungsan-

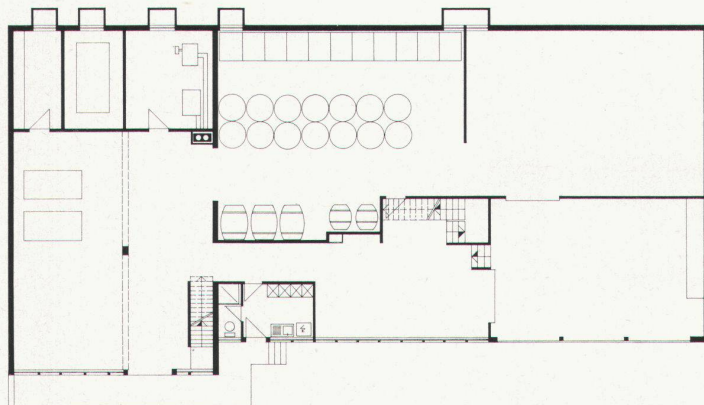
stalt für Wein- und Obstbau in Wädenswil sowie dem Eidgenössischen und dem Kantonalen Meliorationsamt konnte die Rebsiedlung des Herrn Büchli in den Jahren 1972 und 1973 verwirklicht werden. Die Rebfläche beträgt etwa 5,2 ha; diese Trauben werden sel-

ber gekeltert. Daneben wird fremdes Traubengut verarbeitet. Das Wirtschaftsgebäude ist für eine Weinkapazität von maximal 600 hl dimensioniert.

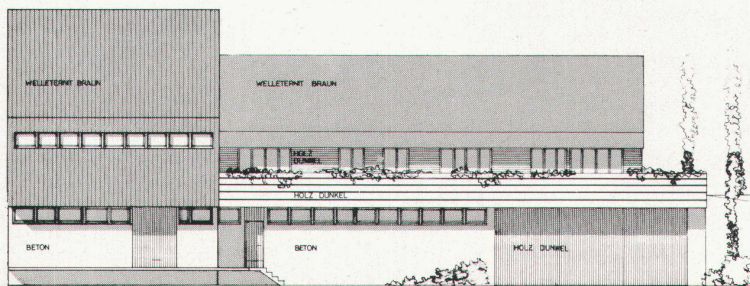
*Bauliche Lösung:* Die Gebäulichkeiten sollen den Charakter einer Rebsiedlung erhalten. Das über den Grundriss des Erdgeschosses hinausragende Kellergeschoss dient zur Traubenverarbeitung, Weinlagerung in Fässern und Flaschen, als Bearbeitungsraum sowie zum Verkauf und zum Verlad des Weines. Die Wohnung bietet Platz für den Betriebsleiter, für dessen Eltern im separaten Eltern- teil sowie für eventuell eine zusätz- liche Arbeitskraft. ■



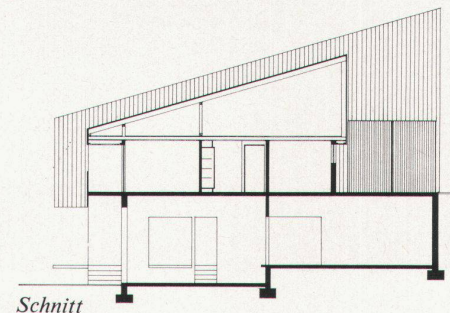
Grundriss Obergeschoss



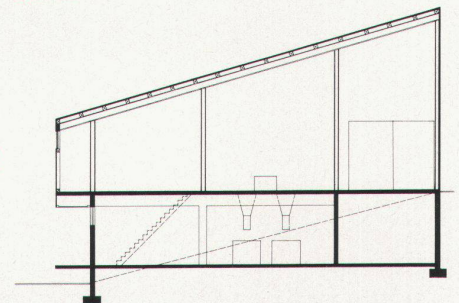
Grundriss Untergeschoss



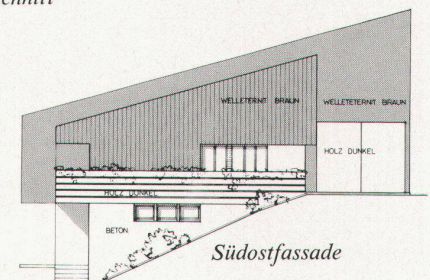
Südwestfassade



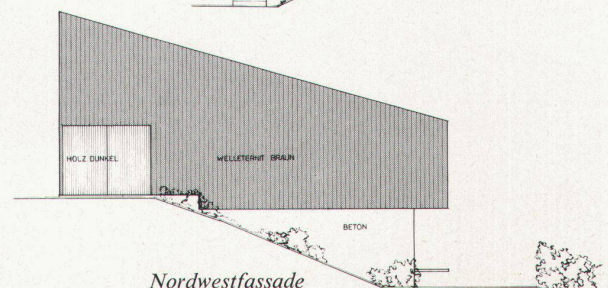
Schnitt



Schnitt



Südostfassade



Nordwestfassade

